

# Urząd Miasta Kędzierzyn-Koźle



sygn. akt **ZP.271.1.68.2024.AW**

Kędzierzyn-Koźle, dnia 04.11.2024r.

## **WSZYSCY WYKONAWCY**

### **zainteresowani udziałem w postępowaniu**

Dotyczy postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w trybie podstawowym pn.: **Zakup licencji ORACLE Database i Forms&Reports.**

Zamawiający działając na podstawie art. 284 ust. 2 ustawy z dnia 11 września 2019 roku Prawo Zamówień Publicznych (*tekst jednolity Dz. U. z 2024r. poz. 1320- dalej ustawa Pzp*) odpowiada na wniosek o wyjaśnienie dotyczące treści SWZ, który wpłynął do Zamawiającego w dniu 31.10.2024r. w następującym zakresie:

#### **Nr 1**

*§ 1 ust. 2 – wnosimy o nadanie mu następującego brzmienia:*

*Zakres umowy obejmuje udzielenie oraz dostarczenie przez Wykonawcę następujących certyfikatów licencyjnych:*

- 1. Licencja ORACLE Standard Edition Two w konwencji procesor, na czas określony 1 rok bez asysty technicznej i bez nośników, która będzie wykorzystana wyłącznie dla systemu KSAT2000i (model Application Specific Full Use ).*
- 2. Licencja ORACLE Forms & Reports w konwencji procesor, na czas określony 1 rok bez asysty technicznej i bez nośników, która będzie wykorzystana wyłącznie dla systemu KSAT2000i (model Application Specific Full Use ).*

#### **Odpowiedź:**

**Zamawiający wyraża zgodę na brzmienie § 1 ust.2 Projektowanych Postanowień Umowy (PPU) zgodnie z wnioskiem Wykonawcy.**

#### **Nr 2**

*§ 1 – wnosimy o dodanie ust. 3 i 4 o treści:*

- 3. Wykonawca zobowiązany jest do dostarczenia dokumentu licencji (certyfikat lub zaświadczenie elektroniczne) na adres poczty elektronicznej: \_\_\_\_\_ potwierdzającego prawo do używania oprogramowania Oracle w zakresie ustalonym niniejszą umową.*
- 4. Licencja zostanie udzielona z datą wskazaną w certyfikacie licencyjnym, na warunkach zgodnych z warunkami producenta Oracle Polska sp. z o. o. oraz Załącznikiem nr 1 – Umowa licencyjna dla programów i usług Oracle.*

#### **Odpowiedź:**

**Zamawiający wyraża zgodę na dodanie w § 1 Projektowanych Postanowień Umowy (PPU) ust. 3 i 4 zgodnie z wnioskiem Wykonawcy.**



Gmina Kędzierzyn-Koźle  
ul. Grzegorza Piramowicza 32  
47-200 Kędzierzyn-Koźle  
NIP: 749-20-55-601

Wydział Zamówień Publicznych  
tel. +48 77 40 34 450  
fax +48 77 40 34 451  
e-mail: zp@kedzierzynkozle.pl

### Nr 3

§ 3 ust. 1 i 2 - wnosimy nadanie mu następującego brzmienia:

1. Wykonawca zobowiązuje się wykonać przedmiot umowy z należytą starannością, zgodnie z obowiązującymi przepisami, etyką zawodową oraz postanowieniami umowy.
2. W przypadku, gdy Wykonawca będzie realizował zamówienie objęte niniejszą umową bez należytej staranności, niezgodnie z obowiązującymi przepisami lub niezgodnie z postanowieniami niniejszej umowy Zamawiający ma prawo:
  - 1) odstąpić od umowy w całości lub w części z winy Wykonawcy;
  - 2) powierzyć poprawienie lub dokończenie realizacji zamówienia objętego umową innym podmiotom na koszt i niebezpieczeństwo Wykonawcy;
  - 3) potrącić z wynagrodzenia Wykonawcy należności z tytułu kar umownych.

### Odpowiedź:

**Zamawiający nadaje następujące brzmienie § 3 Projektowanych Postanowień Umowy (PPU):**

#### § 3 NALEŻYTA STARANNOŚĆ

1. Wykonawca zobowiązuje się wykonać przedmiot umowy z należytą starannością, zgodnie z obowiązującymi przepisami, etyką zawodową oraz postanowieniami umowy.
2. W przypadku, gdy Wykonawca będzie realizował zamówienie objęte niniejszą umową bez należytej staranności, niezgodnie z obowiązującymi przepisami lub niezgodnie z postanowieniami niniejszej umowy Zamawiający ma prawo:
  - 1) nakazać Wykonawcy zaprzestanie wykonywania zamówienia;
  - 2) odstąpić od umowy w całości lub w części z winy Wykonawcy;
  - 3) powierzyć poprawienie lub dokończenie realizacji zamówienia objętego umową innym podmiotom na koszt i niebezpieczeństwo Wykonawcy;
  - 4) potrącić z wynagrodzenia Wykonawcy należności z tytułu kar umownych.

### Nr 4

§ 4 - wnosimy nadanie mu następującego brzmienia:

1. Do należytego wykonania przedmiotu umowy strony ustalają następujące warunki szczególne:

Obowiązki Wykonawcy:

- a. Wykonawca zapewni wykonanie przedmiotu umowy z należytą starannością, zgodnie z obowiązującymi przepisami, etyką zawodową oraz postanowieniami umowy,
- b. Wykonawca uprzedzi pisemnie Zamawiającego o każdej groźbie opóźnienia w realizacji umowy;

Obowiązki Zamawiającego:

- a. zapewni nadzór nad prawidłową realizacją umowy;
  - b. dokona odbioru przedmiotu umowy.
2. Zamawiający potwierdza, że przyjął do wiadomości i zobowiązuje się stosować warunki korzystania z oprogramowania Oracle określone w Załączniku nr 2 do umowy - Wymagania dotyczące korzystania z oprogramowania i sprzętu komputerowego Oracle dotyczące użytkownika końcowego z sektora publicznego.

### Odpowiedź:

**Zamawiający wyraża zgodę na nadanie brzmienia § 4 Projektowanych Postanowień Umowy (PPU) zgodnie z wnioskiem Wykonawcy.**

## Nr 5

wnosimy o następujące określenie załączników do Umowy:

- 1) Załącznik nr 1 - Umowa licencyjna dla programów i usług Oracle;
- 2) Załącznik nr 2 - Wymagania dotyczące korzystania z oprogramowania i sprzętu komputerowego Oracle dotyczące użytkownika końcowego z sektora publicznego.
- 3) Załącznik nr 3 - Formularz ofertowy.

Wyjaśniamy, iż jesteśmy zobowiązani do przekazania każdemu Klientowi, z jakim zawierana jest umowa na ASFU wzmiankowanych powyżej dokumentów (zał. 1 i 2). Obowiązek ten został na nas nałożony przez producenta systemu.

## Odpowiedź:

**Zamawiający wyraża zgodę na określenie załączników do Umowy zgodnie z wnioskiem Wykonawcy.**

## Nr 6

§ 6 ust. 4 - wnosimy nadanie mu następującego brzmienia

Rozliczenie umowy nastąpi fakturą końcową po potwierdzeniu odbioru certyfikatów licencyjnych, o których mowa w § 1

## Odpowiedź:

**Zamawiający wyraża zgodę na nadanie brzmienia § 6 ust.4 Projektowanych Postanowień Umowy (PPU) zgodnie z wnioskiem Wykonawcy.**

## Nr 7

§ 6 ust. 8 - wnosimy nadanie mu następującego brzmienia

Za dzień zapłaty uznany będzie dzień uznania rachunku bankowego Wykonawcy.

## Odpowiedź:

**Zamawiający nie wyraża zgody na zmianę brzmienia § 6 ust.8 Projektowanych Postanowień Umowy (PPU).**

## Nr 8

§ 8 ust. 1 - wnosimy nadanie mu następującego brzmienia

1. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu następujące kary umowne:

- 1) za odstąpienie Zamawiającego od umowy z przyczyn, za które odpowiedzialność ponosi wyłącznie Wykonawca, w wysokości 10 % sumy wynagrodzenia określonego w § 6 ust. 1,
- 2) za zwłokę w terminie wykonania przedmiotu umowy o którym mowa w § 2, w wysokości 0,05 % wynagrodzenia określonego w § 6 ust. 1 za każdy dzień zwłoki.

Przedmiotem umowy nie jest usługa wsparcia, stąd zastrzeżenie kary umownej na wypadek jej niezapewnienia nie powinno mieć miejsca.

## Odpowiedź:

**Zamawiający nadaje następujące brzmienie § 8 ust.1 Projektowanych Postanowień Umowy (PPU):**

### § 8 ust.1

1. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu następujące kary umowne:

- 1) *za odstąpienie Zamawiającego od umowy z przyczyn, za które odpowiedzialność ponosi wyłącznie Wykonawca, w wysokości 10 % sumy wynagrodzenia określonego w § 6 ust. 1,*
- 2) *za zwłokę w terminie wykonania przedmiotu umowy o którym mowa w § 2, w wysokości 0,5 % wynagrodzenia określonego w § 6 ust. 1 za każdy dzień zwłoki.*

## **Nr 9**

*§ 9 ust. 1 - wnosimy nadanie mu następującego brzmienia:*

*Zamawiający może odstąpić od umowy w następujących przypadkach:*

1. *jeżeli Wykonawca pozostaje w zwłoce dłuższej niż 7 dni kalendarzowych w wykonaniu którejkolwiek części umowy, przy czym Zamawiający musi pisemnie wyznaczyć Wykonawcy dodatkowy termin na przystąpienie do realizacji umowy, wynoszący minimum 7 dni;*
2. *realizowania przez Wykonawcę umowy bez należytej staranności, niezgodnie z obowiązującymi przepisami lub niezgodnie z postanowieniami niniejszej umowy, po upływie terminu wskazanego w uprzednio skierowanym do Wykonawcy wezwaniu do zaprzestania tychże naruszeń, wynoszącym minimum 7 dni;*
3. *rozwiązania przedsiębiorstwa Wykonawcy, wydania nakazu zajęcia majątku Wykonawcy istotnego dla realizacji umowy, wszczęcia postępowania restrukturyzacyjnego wobec Wykonawcy, postawienia go w stan likwidacji, złożenia wniosku o ogłoszeniu upadłości;*
4. *w terminie 30 dni od dnia powzięcia wiadomości o zaistnieniu istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy lub dalsze wykonywanie umowy może zagrozić istotnemu interesowi bezpieczeństwa państwa lub bezpieczeństwu publicznemu (art. 456 ust. 1 pkt 1 Pzp);*
5. *dokonano zmiany umowy z naruszeniem art. 454 i art. 455 Pzp;*
6. *Wykonawca w chwili zawarcia umowy podlegał wykluczeniu na podstawie art. 108 Pzp.*

## **Odpowiedź:**

**Zamawiający nadaje następujące brzmienie § 9 ust.1 Projektowanych Postanowień Umowy (PPU):**

**§ 9 ust.1**

*Zamawiający może odstąpić od umowy w następujących przypadkach:*

1. *jeżeli Wykonawca pozostaje w zwłoce dłuższej niż 7 dni kalendarzowych w wykonaniu którejkolwiek części umowy, przy czym Zamawiający wyznaczy Wykonawcy dodatkowy termin na przystąpienie do realizacji umowy, wynoszący minimum 7 dni;*
2. *realizowania przez Wykonawcę umowy bez należytej staranności, niezgodnie z obowiązującymi przepisami lub niezgodnie z postanowieniami niniejszej umowy, po upływie terminu wskazanego w uprzednio skierowanym do Wykonawcy wezwaniu do zaprzestania tychże naruszeń, wynoszącym minimum 7 dni;*
3. *rozwiązania przedsiębiorstwa Wykonawcy, wydania nakazu zajęcia majątku Wykonawcy istotnego dla realizacji umowy, wszczęcia postępowania restrukturyzacyjnego wobec Wykonawcy, postawienia go w stan likwidacji, złożenia wniosku o ogłoszeniu upadłości;*
4. *w terminie 30 dni od dnia powzięcia wiadomości o zaistnieniu istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy lub dalsze wykonywanie umowy może zagrozić istotnemu interesowi bezpieczeństwa państwa lub bezpieczeństwu publicznemu (art. 456 ust. 1 pkt 1 Pzp);*
5. *dokonano zmiany umowy z naruszeniem art. 454 i art. 455 Pzp;*
6. *Wykonawca w chwili zawarcia umowy podlegał wykluczeniu na podstawie art. 108 Pzp;*

7. Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej stwierdził, w ramach procedury przewidzianej w art. 258 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, że Rzeczpospolita Polska uchybiła zobowiązaniom, które ciążyą na niej na mocy Traktatów, dyrektywy 2014/24/UE, dyrektywy 2014/25/UE i dyrektywy 2009/81/WE, z uwagi na to, że zamawiający udzielił zamówienia z naruszeniem prawa Unii Europejskiej.

#### **Nr 10**

§ 9 ust. 2 - wnosimy o usunięcie tego postanowienia, jako, że daje Zamawiającemu nieograniczoną możliwość odstąpienia od umowy;

#### **Odpowiedź:**

**Zamawiający nadaje następujące brzmienie §9 ust.2**

§ 9 ust.2

2. W przypadku odstąpienia od umowy w części z przyczyn innych niż wskazane w ust. 1, Zamawiający gwarantuje Wykonawcy realizację dostaw o wartości nie mniejszej niż 80% wartości przedmiotu umowy wskazanej w § 6 ust. 1. Z tytułu zmniejszenia zakresu umowy Wykonawcy nie przysługują żadne roszczenia.

#### **Nr 11**

§ 9 ust. 4 – wnosimy nadanie mu następującego brzmienia:

Jeżeli w terminie 5 dni od dnia odstąpienia od umowy nie dojdzie do sporządzenia przez Strony wspólnego protokołu opisanego w ust. 3, Wykonawca sporządzi go samodzielnie i protokół ten będzie stanowił podstawę dokonania rozliczenia między Stronami.

#### **Odpowiedź:**

**Zamawiający informuje, iż wykreśla z § 9 Projektowanych Postanowień Umowy (PPU) w całości ust. 4.**

**W związku z powyższym numeracja w § 9 zostaje zaktualizowana.**

Wykonawca przygotowując ofertę na przedmiotowe zamówienie powinien brać pod uwagę powyższe wyjaśnienia, jako stanowiące integralną część SWZ. Zgodnie z art. 284 ust. 6 ustawy Pzp, stanowisko Zamawiającego zostało przekazane wszystkim wykonawcom biorącym udział w postępowaniu poprzez zamieszczenie niniejszej informacji na stronie internetowej prowadzonego postępowania.

*Za Zamawiającego*

Kierownik Wydziału Zamówień Publicznych

– **Daniel BUL** /-/